



# Language Identification Guide

This guide assists literate individuals who are not proficient in English to identify a preferred language.



# Homeland Security

# Language Identification Guide for DHS Personnel and Others

As employees of the Department of Homeland Security you may encounter a broad range of persons in the course of your work, including individuals who have limited English proficiency (LEP). DHS is both committed and legally obligated to take reasonable steps to provide meaningful access for these individuals. The DHS Office for Civil Rights and Civil Liberties (CRCL) offers this “I Speak” guide and similar posters as practical ways to identify which language an individual speaks so that you can obtain the necessary assistance. Consult your office or component for resources, such as translation or over-the-phone interpretation.

Executive Order 13166 requires DHS to take reasonable steps to provide meaningful access for persons with limited English proficiency and - as also required by Title VI of the Civil Rights Act of 1964 - to ensure that recipients of federal financial assistance do the same.

*Contact the DHS Office for Civil Rights and Civil Liberties' CRCL Institute at CRCLTraining@dhs.gov for digital copies of this guide or an "I Speak" poster.*

*Download copies of the DHS LEP plan and guidance to recipients of financial assistance at [www.dhs.gov/crcl](http://www.dhs.gov/crcl).*

# I speak ...

---

## A

---

**Amharic**

እኔ አማርኛ ነው ፉማሪያው.

**Arabic**

أنا أتحدث اللغة العربية

**Armenian**

Ես խոսում եմ հայերեն

---

## B

---

**Bengali**

আমী ঝাঙ্গা কথা বেলতে পারী

**Bosnian**

Ja govorim bosanski

**Bulgarian**

Аз говоря български

**Burmese**

ကျွန်တော်/ကျွန်မ မြန်မာ လို ပြောတတ် ပါတယ်

# C

**Cambodian**

ខ្មែរបាយការណ៍ខ្មែរ

**Cantonese**

我講廣東話 (Traditional)

我讲广东话 (Simplified)

**Catalan**

Parlo català

**Croatian**

Govorim hrvatski

**Czech**

Mluvím česky

---

---

# D

---

---

## Danish

Jeg taler dansk

## Dari

من دری حرف می‌زنم

## Dutch

Ik spreek het Nederlands

---

---

# E

---

---

## Estonian

Ma räägin eesti keelt

---

---

# F

---

---

## Finnish

Puhun suomea

## French

Je parle français

---

---

# G

---

---

**German**

Ich spreche Deutsch

**Greek**

Μιλώ τα ελληνικά

**Gujarati**

હું ગુજરાતી બોલુણું છું

# H

**Haitian Creole**

M pale kreyòl ayisyen

**Hebrew**

אני מדבר עברית

**Hindi**

मैं हिंदी बोलता हूँ ।

**Hmong**

Kuv has lug Moob

**Hungarian**

Beszélek magyarul

---

---

# I

---

---

**Icelandic**

Ég tala íslensku

**Ilocano**

Agsaonak ti Ilokano

**Indonesian**

syay bisa berbahsa Indonesia

**Italian**

Parlo italiano

---

---

# J

---

---

**Japanese**

私は日本語を話す

---

# K

---

## Kackchiquel

Quin chagüic' ká chábal' ruin' rí  
tzújon cakchiquel

## Korean

한국어 합니다

## Kurdish

man Kurdii zaanim

## Kurmanci

man Kurmaanji zaanim

---

# L

---

## Laotian

ຂໍ້ມູນພາກພາສາລາວ

## Latvian

Es runāju latviski

## Lithuanian

Ač kal bu lietuviš kai

---

# M

---

## Mandarin

我講國語 (Traditional)

我讲国语/普通话 (Simplified)

## Mam

Bán chiyola tuj kíyol mam

## Mon

၃၀၁၅၂၂၀၈၇၉၃၄၅

---

# N

---

## Norwegian

Jeg snakker norsk

---

# P

---

## Persian

من فارسی صحبت می کنم.

## Polish

Mówię po polsku

## Portuguese

Eu falo português do Brasil  
(for Brazil)

Eu falo português de Portugal  
(for Portugal)

## Punjabi

ਮੈਂ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲਦਾ/ਬੋਲਦੀ ਹਾਂ।

---

# Q

---

## Qanjobal

Ayin tí chí walq' anjob' al

## Quiche

In kinch'aw k'uin ch'e quiche

---

---

# R

---

---

**Romanian**

Vorbesc românește

**Russian**

Я говорю по-русски

---

---

# S

---

---

**Serbian**

Ја говорим српски

**Sign Language (American)**



## **Slovak**

Hovorím po slovensky

## **Slovenian**

Govorim slovensko

## **Somali**

Waxaan ku hadlaa af-Soomaali

## **Spanish**

Yo hablo español

## **Swahili**

Ninaongea Kiswahili

## **Swedish**

Jag talar svenska

---

# **T**

---

## **Tagalog**

Marunong akong mag-Tagalog

## **Tamil**

நான் தமிழ் பேசுவேன்

**Thai**

ພູດກາໝາໄທຍ

**Turkish**

Türkçe konuşurum

**U**

**Ukrainian**

Я розмовляю українською мовою

**Urdu**

میں اردو بولتا ہوں

**V**

**Vietnamese**

Tôi nói tiếng Việt

**W**

**Welsh**

Dwi'n siarad

---

---

# X

---

---

**Xhosa**

Ndithetha isiXhosa

---

---

# Y

---

---

**Yiddish**

אַיד רַעַד יִידִיש

**Yoruba**

Mo nso Yooba

---

---

# Z

---

---

**Zulu**

Ngiyasikhulumma isiZulu

## Selected Indigenous Languages of Mexico

Agrupación Lingüística	Variante Lingüística	Frase en español	Frase en lengua
chichimeo jonaz	chichimeco jonaz	yo hablo chichimeca	ikáuj úza' ér~í
mazateco	mazateco del norte	yo hablo mazateco Hablo la lengua de Santa María Chilchotla	Cha'ña enná Cha'ña énn nda xo
maya	maya	Yo hablo maya	teen k-in t'aan maya
mixe	mixe bajo	Yo hablo mixe	Madýakpiéch ayuuk
	mixe alto, de Tlahuitoltepec	Yo hablo mixe	Xaamkéjxpet ayuujk ëts nkaiipyxypy
mixteco	mixteco del oeste de la costa	yo hablo mixteco	Yuu kain se'en savi ñu ñundua

## Selected Indigenous Languages of Mexico

Agrupación Lingüística	Variante Lingüística	Frase en español	Frase en lengua
náhuatl	náhuatl de la huasteca veracruzana (se entiende junto con Veracruz y San Luis Potosí)	yo hablo náhuatl	Na nitlajtowa náhuatl
tojolabal	tojolabal	yo hablo tojolabal	Ja 'ke'ni wala kúmaniyon tojol-abál
tríqui	tríqui de la baja	yo hablo tríqui	'unj a'mii xna' ánj nu'a
tseltal	tseltal (variante unificada)	Yo hablo tseltal	Te jo'one ja k'op te bats'il k'op tseltal
tsotsil	tseltal (variante unificada)	Yo hablo tsotsil	Vu'une jna'xi k' opoj ta bats'i k'op
zapoteco	zapoteco de la planicie costera	yo hablo zapoteco	Naa riné' diidazá
chinanteco	chinanteco del sureste medio	yo hablo chinanteco	Jnea lo'n jujmií kiee 'dsa mo'kuöö

<b>A - pg. 3</b>	<b>G - pg. 6</b>	<b>M - pg. 10</b>	<b>T - pg. 13, 14</b>
Amharic	German	Mandarin	Tagalog
Arabic	Greek	Mam	Tamil
Armenian	Gujarati	Mon	Thai
			Turkish
<b>B - pg. 3</b>	<b>H - pg. 7</b>	<b>N - pg. 10</b>	<b>U - pg. 14</b>
Bengali	Haitian Creole	Norwegian	Ukrainian
Bosnian	Hebrew		Urdu
Bulgarian	Hindi	<b>P - pg. 11</b>	
Burmese	Hmong	Persian	
	Hungarian	Polish	
<b>C - pg. 4</b>	<b>I - pg. 8</b>	Portuguese	<b>V - pg. 14</b>
Cambodian	Icelandic	Punjabi	Vietnamese
Cantonese	Ilocano		
Catalan	Indonesian	<b>Q - pg. 11</b>	<b>W - pg. 14</b>
Croatian	Italian	Qanjobal	Welsh
Czech		Quiche	
<b>D - pg. 5</b>	<b>J - pg. 8</b>	<b>R - pg. 12</b>	<b>X - pg. 15</b>
Danish	Japanese	Romanian	Xhosa
Dari		Russian	
Dutch	<b>K - pg. 9</b>		<b>Y - pg. 15</b>
	Kackchiquel	<b>S - pg. 12, 13</b>	Yiddish
<b>E - pg. 5</b>	Korean	Serbian	Yoruba
Estonian	Kurdish	Sign Language	
	Kurmanci	Slovak	<b>Z - pg. 15</b>
<b>F - pg. 5</b>		Slovenian	Zulu
Finnish	<b>L - pg. 9</b>	Somali	
French	Laotian	Spanish	<b>See page 16,17</b>
	Latvian	Swahili	for selected
	Lithuanian	Swedish	indigenous
			languages
			of Mexico.

# Limited English Proficiency Resources

[www.lep.gov](http://www.lep.gov)

“I Speak” is provided by the Department of Homeland Security Office for Civil Rights and Civil Liberties (CRCL).

Special thanks to the Department of Justice Bureau of Justice Assistance and the Ohio Office of Criminal Justice Services, for inspiration and permission to use their “I Speak” guide as the initial source.

---

## Office for Civil Rights and Civil Liberties

[www.dhs.gov/crcl](http://www.dhs.gov/crcl)

Toll Free: 1-866-644-8360  
Toll Free TTY: 1-866-644-8361  
Email: [crcl@dhs.gov](mailto:crcl@dhs.gov)

---

